

## **MARTA PEREZ: Honor a quien honor merece**

### **Marta Pérez**

En días pasados, fue anunciado públicamente en este periódico la triste decisión de Juan Manuel Salvat y familia de cerrar las puertas de su empresa, Ediciones Universal, la cual ha sido parte integral de nuestra comunidad en el Sur de Florida desde 1965. Dicha entidad hispana siempre ha estado en la vanguardia a lo que se refiere la promoción de la lengua, historia y cultura hispana durante los últimos 48 años. Durante ese período, Ediciones sirvió como vínculo cultural para la comunidad hispana. Un gran número de autores hispanos sin los recursos financieros necesarios han utilizado sus oficinas para dar a conocer sus publicaciones, siempre contando con el generoso apoyo de la familia Salvat.

El patriarca Salvat, un hombre exitoso de mucho empeño y dedicación a su trabajo, ha servido como guía a escritores procedentes de otros países que han deseado realizar sus sueños y aspiraciones literarias en esta gran nación de oportunidades donde se respeta la libertad de expresión. Los libros publicados en esta empresa han servido para enriquecer a nuestra comunidad en todo el sentido de la palabra y proporcionado impulso a muchos escritores que previamente no habían tenido la facilidad y los recursos para publicar sus trabajos. Con el apoyo de Ediciones Universal, un escritor obtenía la credibilidad para llegar a la comunidad literaria de Miami. Como la gran mayoría de las personas que vienen a esta nación de otros países donde no hay libertad y donde las oportunidades siempre son limitadas y en algunos casos no existen, Salvat tuvo un sueño y con mucha dedicación y sacrificio pudo convertir ese sueño en realidad como buen ejemplo para todos. Siempre luchó por ofrecer a autores hispanos el acceso a las oportunidades existentes en el campo literario que pueden ser factibles cuando uno se lo propone y realiza el máximo esfuerzo.

Un arco iris de autores de ensayos, cuentos, obras de teatro, novelas, poesías y biografías, tuvieron acceso a los salones de la empresa Ediciones Universal, que siempre permanecieron abiertos para todos sin excluir a nadie. Es reconocido por todos los que amamos las letras que durante muchos años, Ediciones Universal llenó el vacío cultural e histórico que se vivía en nuestra comunidad antes de su existencia.

Ediciones Universal, al igual que otras instituciones fundadas por cubanos que vinimos al principio del exilio a estas tierras en busca de libertad, representa una parte significativa del patrimonio cultural, económico, político y social del exilio cubano del cual estamos todos orgullosos. No importa lo que ocurra en el futuro, dichas instituciones ya han dejado una marca significativa en nuestra comunidad para siempre. Todo cubano y todo hispano deben sentirse orgullosos por ese éxito y ver a estas instituciones como pilares y ejemplos de progreso, sacrificio y total entrega.

Por las razones que he mencionado, es que mañana miércoles, en nuestra reunión mensual, presentaré ante la Junta Escolar del Condado Miami-Dade una resolución honrando la labor exitosa y valiosa de Ediciones Universal y de su fundador y líder empresarial, Juan Manuel Salvat, cuyo trabajo hizo posible la promoción y difusión de la cultura hispana en nuestra comunidad y en todos los Estados Unidos. Él merece nuestro respeto y nuestro genuino agradecimiento.